Annular pancreas is a rare congenital anomaly that is usually diagnosed in newborns. Its diagnosis in adults is uncommon and is one of the few congenital anomalies of the gastrointestinal tract that can debut with symptoms in adults.\(^1\)

We present the case of a 65-year-old woman who reported ongoing dyspepsia and vomiting episodes over the prior 2–3 months. Gastroscopy demonstrated stenosis of the second portion of the duodenum due to an extrinsic compression. Both the barium contrast study (Fig. 1) as well as CT demonstrated dilatation of the duodenal bulb, with difficult passage of the contrast to the rest of the duodenum and stenosis of the proximal second portion of the duodenum, suggestive of annular pancreas. MRI confirmed the diagnosis of annular pancreas encompassing the second portion of the duodenum.

With this diagnosis, the patient underwent laparoscopic surgery in the French and anti-Trendelenburg positions, with the surgeon standing between the legs. The optics used were 0°, and 4 trocars were situated in the upper right quadrant (2×12 mm, suprailiumbilical and anterior axillary line; 2×5 mm, right subxiphoid and mean axillary line) Laparoscopy confirmed the preoperative findings of dilatation of the first duodenal portion and pancreatic tissue surrounding the second portion. After an extensive Kocher maneuver, a monoplane manual side-to-side duodenoduodenal anastomosis was created with 2/0 silk sutures (Fig. 2). The postoperative period was uneventful and the patient was discharged on the fifth day after having tolerated oral intake. Currently, after a two-year follow-up, the patient continues to be asymptomatic.

The incidence of annular pancreas is one out of every 12 000–15 000 newborns and one out of every 70 children born with Down syndrome.\(^2\) In more than 70% of cases, it is associated with other malformations such as atresia or duodenal stenosis, intestinal malrotation, esophageal atresia and cardiovascular anomalies.\(^2\) Its diagnosis in adults is uncommon (3 out of 20 000 autopsies)\(^3\) and is made during the study of a duodenal obstruction.

In adults, only 33% of cases are symptomatic,\(^1\) which depends on the degree of stenosis caused by the ring of pancreatic tissue and its location. The main form of presentation is vomiting, which in 90% of cases is the vomiting of food, and not bilious vomiting, because the most frequent location is preampullary.\(^2\) Other types of presentations are pancreatitis, peptic ulcer and obstructive jaundice. An association has also been demonstrated with pancreatic and bile duct tumors.\(^1,4\)

\(\wedge\wedge\) Please cite this article as: Badiola I, Las Navas E, Sanz A, Estraviz B, Ibañez FJ. Duodenoduodenostomía laterolateral laparoscópica por páncreas anular del adulto. Cir Esp. 2014;92:630–631.

\(\wedge\wedge\) A video of this surgery was presented at the 29th Spanish National Congress of Surgery.

---

**Fig. 1 – Barium swallow.**
Today, all of these anastomoses can be done laparoscopically.\textsuperscript{5,7} In our opinion, the duodenoduodenal bypass is the best option, when feasible, as it avoids the biliary gastric reflux of the gastrojejunal technique and the probability of blind loop syndrome of the duodenojejunal option.\textsuperscript{7,8}

Duodenoduodenal anastomosis can be performed following the Kimura diamond technique\textsuperscript{9} or side-to-side, as in our patient. Some authors believe that this anastomosis is more difficult in adults\textsuperscript{5} because the duodenum is less mobile; in fact, we have found no cases in the literature describing the laparoscopic technique in adults. However, we believe that chronic obstruction of the second duodenal portion makes the first portion very dilated, which facilitates the duodenoduodenostomy technique after extensive duodenal mobilization using a Kocher maneuver.

As for prognosis, in children it depends on the association with other malformations. In adults, there are authors that recommend pancreatectoduodenectomy due to the high risk of a coexisting pancreatic neoplasm, especially if there is bile obstruction. If not, a very close, life-long follow-up is necessary due to the high risk for malignant degeneration.

\textbf{REFERENCES}


Izaskun Badiola*, Eva Las Navas, Amaia Sanz, Begoña Estraviz, Francisco Javier Ibañez

Servicio de Cirugía General y del aparato Digestivo, Hospital Galdakao-Usansolo, Usansolo, Spain

*Corresponding author.
E-mail address: izaskunbadiola@hotmail.com (I. Badiola).

0009-739X/$ – see front matter © 2013 AEC. Published by Elsevier España, S.L.U. All rights reserved.